

# 困苦中的拯救

## Salvation in hardships

3/9/2014，路加福音25講，路 8:22-56  
王文堂牧師，洛杉磯西區華語浸信會

- 我們若靠基督，只在今生有指望，就算比眾人更可憐。（林前15:19）
- 我若不信在活人之地得見耶和華的恩惠，就早已喪膽了。（詩篇27:13）
- If we have hoped in Christ in this life only, we are of all men most to be pitied. *1 Cor. 15:19*
- I would have despaired unless I had believed that I would see the goodness of the Lord in the land of the living. *Psalms 27:13, NASB*

患血漏的女人

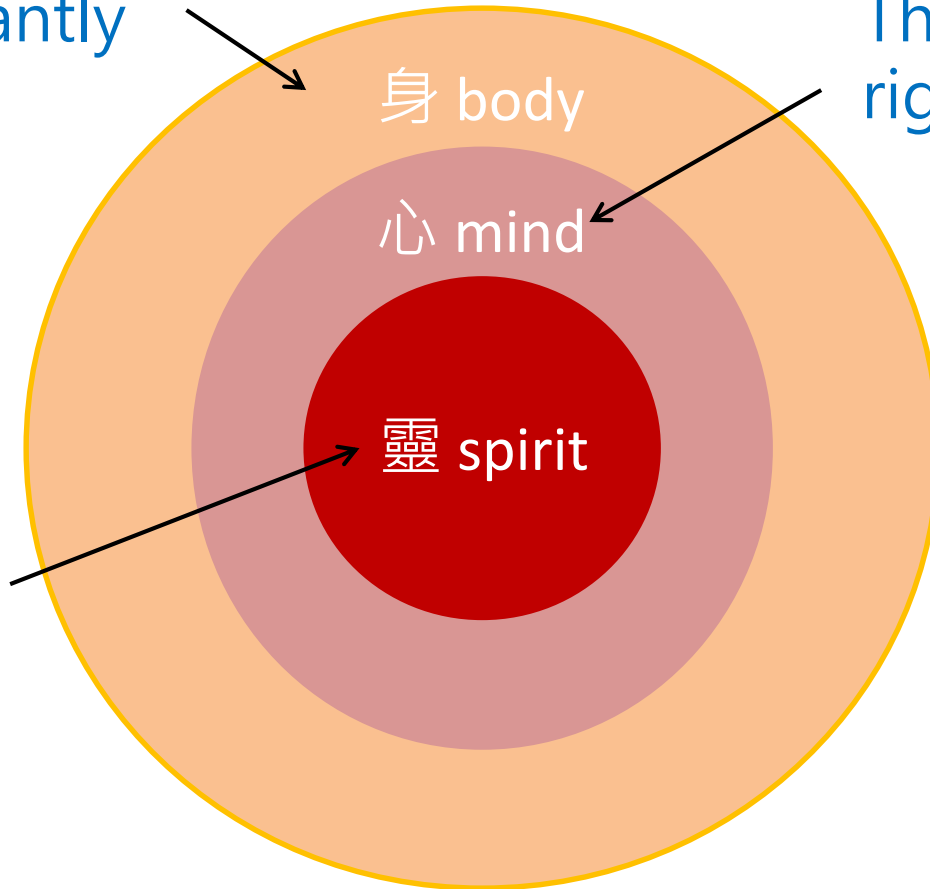
她就立刻得好了

She was instantly  
healed.

鬼附的人

他心裡明白過來

The man...in his  
right mind.



睚魯的女兒

她的靈魂回來

Her spirit  
returned.

健康  
Health

聖潔  
Holy

醫治  
Heal



耶穌使你得完全  
Jesus makes you  
whole



願你們的靈、  
與魂、與身  
子得蒙保守  
(完全)...

May your  
spirit and soul  
and body be  
preserved  
**complete...**

帖前 5:23

身、心、靈的完全

The completeness of body, mind, and spirit

# 困苦人生 Life in hardships

1. 突發的風浪 unexpected storms
2. 被擄走的生命 life in captivity
3. 傷痛離別 suffering, pain, separation, death
4. 失去能力的人生 living without power

# 信心的觸摸 Touch of faith

1. 不同的觸摸 a different kind of touch
2. 有能力從主身上出去 power goes out from the Lord
3. 你的信救了你 your faith has made you well (saved you)

# 基督，拯救的主 Christ, the Lord who saves

1. 他是主 He is the Lord
2. 他有拯救的大能 He has the power to save
3. 我們當如何反應？ How shall we respond?
  - a) 俯伏在他腳前 fall down before Him
  - b) 信他 believe in Him
  - c) 跟從他 follow Him

# 如何得救 How to be saved

- A. Admit 承認**：以謙卑的心，向神承認自己乃是一個罪人。「因為世人都犯了罪，虧缺了神的榮耀。」（羅 Rom. 3:23）
- B. Believe 相信**：相信耶穌並他釘十字架，使你因信耶穌而被神稱義。「就是神的義，因信耶穌基督加給一切相信的人，並沒有分別。」（羅 Rom. 3:22）
- C. Confess 宣告**：藉著祈禱來宣告你的信心，將耶穌接到心中，使他成為你的救主與生命之主。「你若口裡認耶穌為主，心裡信神叫他從死裡復活，就必得救。」（羅 Rom. 10:9）